

INFCIRC/881

١٨ حزيران/يونيه ٢٠١٥

نشرة إعلامية

توزيع عام

عربي

الأصل: انكليزي

رسالة مؤرخة ١٠ حزيران/يونيه ٢٠١٥ وَرَدَت من البعثة الدائمة لألمانيا لدى الوكالة

- ١- تلقت الأمانة رسالة مؤرخة ١٠ حزيران/يونيه ٢٠١٥ من البعثة الدائمة لألمانيا لدى الوكالة.
- ٢- وبناءً على طلب البعثة الدائمة، يُعمَّم طيه نصُّ الرسالة للإحاطة به علماً.

البعثة الدائمة لجمهورية ألمانيا الاتحادية
لدى مكتب الأمم المتحدة ولدى سائر المنظمات الدولية
فيينا

الرقم المرجعي (يرجى الإشارة إلى هذا الرقم عند الرد): Wi-1 - 467.46 UKR

رقم المذكرة: ٢٢ / ٢٠١٥

مذكرة شفوية

تهدي البعثة الدائمة لجمهورية ألمانيا الاتحادية لدى مكتب الأمم المتحدة ولدى سائر المنظمات الدولية في فيينا أطيب تحياتها إلى الوكالة الدولية للطاقة الذرية، ويشرفها أن ترفق نصّ البيان الذي أدلى به المحافظ الممثل لألمانيا خلال اجتماع مجلس محافظي الوكالة الدولية للطاقة الذرية في ٨ حزيران/يونيه ٢٠١٥ فيما يتعلق بالتقرير السنوي لعام ٢٠١٤:

أؤيد تأييداً كاملاً التصريحات التي أدلى بها ممثل لاتفيا الموقر بالنيابة عن الاتحاد الأوروبي، وأود أن أدلي بتصريحات إضافية بصفة وطنية.

إنّ ألمانيا، إذ تشير إلى البيان الذي أدلى به المحافظ الموقر الممثل للاتحاد الروسي وإذ تؤيد مداخلات، من جملتها مداخلات المحافظين الموقرين الذين يمثلون الولايات المتحدة الأمريكية وأستراليا وكندا، تؤد أن تبين ما يلي:

المرفقان ٣٠ أ و ٣٠ ب في التقرير السنوي لعام ٢٠١٤ الواردان في الوثيقة GOV/2015/27 متوافقان بشكل كامل مع قرار الجمعية العامة ٢٦٢/٦٨، الذي اعتمد في ٢٧ آذار/مارس ٢٠١٤ والذي يؤكد في الفقرة ١ من منطوق القرار التزام الجمعية العامة بسيادة أوكرانيا واستقلالها السياسي ووحدتها وسلامة أراضيها ضمن حدودها المعترف بها دولياً.

وعليه، يتمثل موقفنا في أنه ينبغي الإبقاء على المرفقين ٣٠ أ و ٣٠ ب من التقرير السنوي المتعلقين بأوكرانيا على حالهما.

وتطلب البعثة الدائمة لجمهورية ألمانيا الاتحادية تعميم هذه المذكرة الشفوية في شكل نشرة إعلامية صادرة عن الوكالة.

وتغتنم البعثة الدائمة لجمهورية ألمانيا الاتحادية لدى مكتب الأمم المتحدة ولدى سائر المنظمات الدولية في فيينا هذه الفرصة كي تعرب من جديد عن أسمى آيات تقديرها للوكالة الدولية للطاقة الذرية.

[ختم]

[توقيع]

فيينا، ١٠ حزيران/يونيه ٢٠١٥

إلى أمانة الوكالة الدولية للطاقة الذرية